



Visegrad Fund

[www.visegradfund.org](http://www.visegradfund.org)

[www.waterpolo.sk](http://www.waterpolo.sk)

[www.visegradfund.org](http://www.visegradfund.org)

**9. ro ník**

vodnopólového turnaja pre

**olympijské nádeje 2016í**

**Výegrádsky pohár 2012**

pre hrá ov narodených v roku 1999 a mladších

The 9<sup>th</sup>

water polo-tournament of the

**olympic-youngsters 2016í**

**VISEGRAD CUP 2012**

for players born in 1999 and younger

**Bratislava, 11. Ě 12.08.2012**

Letné kúpalisko Matadorka, Údernicka 20, Bratislava

Swimming Pool Matadorka, Údernicka 20, Bratislava

© SLÁVIA UK BRATISLAVA WATER POLO



Visegrad Fund

www.visegradfund.org

Vodnopólový turnaj pre **olympijské nádeje 2016í** **Výegrádsky pohár**  
pre hráčov narodených v roku 1999 a mladších

The water polo-tournament of the **olympic-youngsters 2016í** **VISEGRAD CUP**  
for players born in 1999 and younger

© **SLÁVIA UK BRATISLAVA WATER POLO**

---

**ZA PODPORY**

**With support**

**INTERNATIONAL VISEGRAD FUND**



Visegrad Fund

www.visegradfund.org

Vodnopólový turnaj pre **Polympijské nádeje 2016í** **Víyegrádsky pohár**  
pre hrá ov narodených v roku 1999 a mladších

The water polo-tournament of the **Polympic-youngsters 2016í** **VISEGRAD CUP**  
for players born in 1999 and younger

© **SLÁVIA UK BRATISLAVA WATER POLO**

## PROPOZÍCIE TURNAJA

## RULES AND INFORMATION

1. Na turnaji sa môžu zúčastniť hráči narodení v roku 1999 a mladší.
2. Hracia plocha a hrací čas sú v zmysle pravidiel LEN. zápasy sa budú hrať na hracej ploche 25 metrov a čas bude daný v štyroch štvrtinách po 7 minút.
3. Slávnostné otvorenie turnaja je v sobotu o 8:55 h. Na slávnostný nástup nastúpi hráči v jednotnom úbore (tričko, Oupan).
4. Turnaj sa hrá v jednej skupine formou každých s každým.
5. Družstvo uvedené ako prvé nastupuje s bielymi čiapkami vpravo.
6. Záverečné vyhodnotenie turnaja sa koná po ukončení posledného zápasu.
7. Za najlepšieho hráča a brankára turnaja hlasujú tréneri zúčastnených družstiev.
8. Žiadame dodržať rok narodenia, aby v prípade reklamácie súpera pri kontrole pasov nevznikli nepríjemnosti.
9. V prípade nepriaznivého počasia možná zmena hracích časov jednotlivých zápasov.
1. The players born in 1999 and younger can play on this tournament.
2. Matches are realized under LEN rules - the play will be played on the 25 meters fields, and the duration of the game shall be four periods each of 7 minutes actual play.
3. The official opening is on Saturday at 8:55h. The players should wear typical club colours.
4. The tournament is played in one group : every team versus every team.
5. Teams mentioned as first, should play with white caps and on the right side of the field of play.
6. Final evolution of the tournament is after the last match.
7. The coaches of each team will vote for: Best player and Best goalkeeper.
8. We request to fulfill the year of the birth, to avoid possible comments of opposite team during the verification of date of birth in the passports.
9. In case of bad weather we can change the schedule and the itinerary of the games.



Visegrad Fund

www.visegradfund.org

Vodnopólový turnaj pre **olympijské nádeje 2016í** **Výegrádsky pohár**  
pre hráčov narodených v roku 1999 a mladších

The water polo-tournament of the **olympic-youngsters 2016í** **VISEGRAD CUP**  
for players born in 1999 and younger

© SLÁVIA UK BRATISLAVA WATER POLO

## ROZHODCOVIA

## REFEREES

### PRESEDA ROZHODCOV

### CHAIRMAN OF THE REFEREES

**Vlastimil Kratochvíl (Slovakia)**

## ROZHODCOVIA

## REFEREES

**Peter Schlosser (Slovakia)**

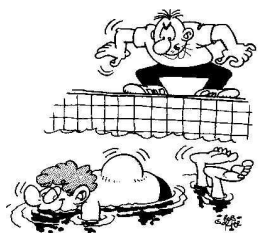
**Michal Brezina (Slovakia)**

**Michal Hudec (Slovakia)**

## DELEGÁT

## DELEGATE

**Karol Schmuck (Slovakia)**





Visegrad Fund

www.visegradfund.org

Vodnopólový turnaj pre **Polympijské nádeje 2016í** **Výeegrádsky pohár**  
pre hráčov narodených v roku 1999 a mladších

The water polo-tournament of the **Polympic-youngsters 2016í** **VISEGRAD CUP**  
for players born in 1999 and younger

© SLÁVIA UK BRATISLAVA WATER POLO

## ÚASTNÍCI TURNAJA

Úastníci turnaja sú:

1. Gy ri Vízisport Egyesület (Hungary)
2. TJ Fezko Strakonice (Czech Republic)
3. Wiener Sport-Club (Austria)
4. Slávia UK Bratislava (Slovakia)

## PARTICIPANTS ON THE TOURNAMENT

The preliminary participants of the tournament are:

### SOBOTA 11.8.2012

### SATURDAY 11.8.2012

8:00	Slávia UK Bratislava		TJ Fezko Strakonice	14	:	7
9:00	Wiener Sport-Club		Gy ri Vízisport Egyesület	11	:	8

### SLÁVNOSTNÉ OTVORENIE

8:55h

### OPENING CEREMONY

8:55h

16:00	Slávia UK Bratislava		Wiener Sport-Club	23	:	2
17:00	Gy ri Vízisport Egyesület		TJ Fezko Strakonice	5	:	12

### NEDE A 12.8.2012

### SUNDAY 12.08.2012

8:00	Slávia UK Bratislava		Gy ri Vízisport Egyesület	8	:	8
9:00	TJ Fezko Strakonice		Wiener Sport-Club	9	:	7

### SLÁVNOSTNÉ VYHODNOTENIE

10:00h

### CLOSING CEREMONY

10:00h



Visegrad Fund

www.visegradfund.org






Vodnopólový turnaj pre **olympijské nádeje 2016í** **Víyegrádsky pohár**  
pre hrá ov narodených v roku 1999 a mladších

The water polo-tournament of the **olympic-youngsters 2016í** **VISEGRAD CUP**  
for players born in 1999 and younger

© SLÁVIA UK BRATISLAVA WATER POLO

## Výsledková tabu ka

## Results of group

	GYVSE	Strakonice	WSC	Slávia	skóre score	body points	miesto place
Gy ri Vízisport Egyesület		5 : 12	8 : 11	8 : 8	21 : 31	1	4.
TJ Fezko Strakonice	12 : 5		9 : 7	7 : 14	28 : 26	4	2.
Wiener Sport-Club	11 : 8	7 : 9		2 : 23	20 : 40	2	3.
Slávia UK Bratislava	8 : 8	14 : 7	23 : 2		45 : 17	5	1.

## PORADIE NA MIESTACH

## FINAL RESULT ON THE PLACES

1.	Slávia UK Bratislava ( SVK )
2.	TJ Fezko Strakonice ( CZE )
3.	Wiener Sport-Club ( AUT )
4.	Gy ri Vízisport Egyesület ( HUN )

## VYHODNOTENIE vodnopólového turnaja Víyegrádsky pohár 2012

pre hrá ov narodených v roku 1999 a mladzí

## RESULTS of the water polo-tournament of the VISEGRAD CUP 2012

for players born in 1999 and younger

**Najlepí hrá turnaja** - **The best player**

Onur Celebi ( Wiener Sport-Club )

**Najlepí brankár turnaja** - **The best goalkeeper**

Senad Okanovi ( Slávia UK Bratislava )

**Najlepí strelec turnaja** - **The best shooter**

Atila Valent ( Gy ri Vízisport Egyesület )

**Najrýchlejí hrá turnaja** - **The quickest player**

Ji í Bohutinský ( TJ Fezko Strakonice )